

# **Declaration and Power of Attorney for Patent Application**

特許出願宣言書及び委任状

## Japanese Language Declaration

## 日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	SPACER, PRINTED CIRCUIT BOARD, AND ELECTRONIC EQUIPMENT
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の欄がチェックされている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□      の日に出願され、         この出願の米国出願番号またはPCT国際出願番号は、      であり、且つ        の日に補正された出願(該当する場合)	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の補正費によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

## Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

出願、或いは米国以外の少なく 5編第365条(a)によるPC -(d)項又は第365条(b)項 優先権を主張する本出願の出版 特許出願または発明者証の出願	た外国での特許出願または発明者証のとも一国を指定している米国法典第3 T国際出願について、同第119条(a) 基づいて優先権を主張するとともに、 頭日よりも前の出願日を有する外国での 頃、或いはPCT国際出願については、 ナェックすることにより示した。	Section 119(a)-(d) or 365(b) of any or inventor's certificate, or 365(a) which designated at least one co listed below and have also identifie	of any PCT International application ountry other than the United States at below, by checking the box, it or inventor's certificate, or PCT ling date before that of the
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出願			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2004-020999	Japan	29/1/2004	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	<u>-</u>
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出願日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかな	さる米国仮特許出願についても、その米	I hereby claim the benefit under ≀	Fitle 35, United States Code, Section ional application(s) listed below.
国法典第35編119条(e)項	の利益を主張する。	119(e) of any United States provis	
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filing Date)
(出願番号)	(出願日)	(出願番号)	(出願日)
典第35編第120条に基づくなるPCT国際出願についてもを主張する。また、本出願の名35編第112条第1段に規定PCT国際出願に開示されてい出願日と本国内出願日またはしされた情報で、連邦規則法典策	かなる米国出願についても、その米国法 利益を主張し、又米国を指定するいか たの同第365条(c)に基づく利益 特許請求の範囲の主題が、米国法典第 された態様で、先行する米国出願又は いない場合においては、その先行出願の PCT国際出願日との間の期間中に入手 37編規則1.56に定義された特許 て開示義務があることを承認する。	120 of any United States application International application designating and, insofar as the subject matter application is not disclosed in the platernational application in the man of Title 35, United States Code Seto disclose information which is respectively.	ing the United States, listed below of each of the claims of this prior United States or PCT inner provided by the first paragraph ection 112, I acknowledge the duty material to patentability as defined in lations, Section 1.56 which became if the prior application and the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pend	
(出願番号)	(出願日)	(現況 : 特許許可、	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pend	
(出願番号)	(出願日)	(現況 : 特許許可、	
且つ情報と信ずることに基づく	日身の知識に係わる陳述が真実であり、 「陳述が、真実であると信じられること Aの陳述などを行った場合は、米国法典	I hereby declare that all statement knowledge are true and that all sta and belief are believed to be true	

を且言し、さらに、改想に超過の保証などを行った場合は、不国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、若しくはその両方により処罰され、またそのような故意による虚偽の陳述は、本出願またはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生ずることを理解した上で陳述が行われたことを、ここに宣言する。

were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

#### **Japanese Language Declaration**

(日本語宣言書)

委任状: 私は本出願を審査する手続を行い、且つ米国特許商標庁との全ての業務を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

The attorneys and agents of Staas & Halsey LLP under USPTO Customer No. 21,171.

**事類送付先** 

すること)

Send Correspondence to:



21171
PATENT TRADEMARK OFFICE

直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Telephone: 202-434-1500 Facsimile: 202-434-1501

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor
		Yoshinori UZUKA
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
		篇垠克典 May.24,2004
住所		Residence
		Kawasaki, Japan
国籍	<u> </u>	Citizenship
		Japanese
郵便の宛先	-	Post Office Address
		c/o FUJITSU LIMITED,
		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan
第二共同発明者がいる場合、その氏名	-	Full name of second joint inventor, if any
•		Masahiro SUZUKI
第二共同発明者の署名 日付	日付	Second inventor's signature Date
		爱卡正博 May, 24, 2004
住所		Residence
		Kawasaki, Japan
国籍	-	Citizenship
		Japanese
郵便の宛先	Post Office Address	
		c/o FUJITSU LIMITED,
		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan
(第三以下の共同発明者についても同様	に記載し、署名を	(Supply similar information and signature for third and subseque

joint inventors.)

第三共同発明者がいる場合、その氏名	· -	Full name of third joint inventor
		Takeshi NISHIYAMA
第三共同発明者の署名	日付	Third inventor's signature Date
		曲山 图 May 25, 2004
住所		Residence
		Kawasaki, Japan
国籍		Citizenship
		Japanese
郵便の宛先		Post Office Address
		c/o FUJITSU LIMITED,
		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan
第四共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of fourth joint inventor, if any
		Masaki YOSHIMARU
第四共同発明者の署名	日付	Fourth inventor's signature Date
		吉和 雅斯 May. 25. 2004
住所		Residence
		Kawasaki, Japan
国籍		Citizenship
		Japanese
郵便の宛先		Post Office Address c/o FUJITSU LIMITED,
·		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan
第五共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of fifth joint inventor, if any
-		Hirotoshi MURAISHI
第五共同発明者の署名	日付	Fifth inventor's signature Date
		村石 涉行 May, 24. 2004
住所		Residence
		Kawasaki, Japan
国籍		Citizenship
		Japanese
郵便の宛先		Post Office Address
		c/o FUJITSU LIMITED,
		1-1, Kamikodanaka 4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa 211-8588 Japan